

**Zeitschrift:** Technique agricole Suisse  
**Herausgeber:** Technique agricole Suisse  
**Band:** 72 (2010)  
**Heft:** 12

## **Titelseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Technique Agriculture



décembre  
2010



Utiles ! Les cours de formation continue de l'ASETA



**Quicke**  Loader Control System™



**Bienvenue, le futur est là!**  
LCS - pilotage révolutionnaire pour votre chargeur frontal

www.speriwa.ch

**speriwa** Maschinen und Ersatzteile 4704 Niederbipp  
Tél. 032 633 61 61  
Fax 032 633 61 60

**FORTUNA**

- Benne monocoque
- Benne monocoque poids lourd
- Bétaillière
- Remorque Polybenne



Bétaillière Fortuna:  
l'arche de Noé pour la route!

Made in Germany  
www.fortuna.de

Agro-Technique Zulliger Sàrl • Tél. 062 927 60 05



**Votre aide maintient les régions de montagne en vie.**  
PC 80-32443-2





Schweizer Berghilfe  
Aide Suisse aux Montagnards  
Aiuto Svizzero ai Montanari  
Agid Svizzer per la Muntogna

Téléphone 044 712 60 60, www.berghilfe.ch

## Technicien Chef du service après-vente

DeLaval SA à Sursee (LU) fait partie du groupe Tetra Laval actif dans le monde entier. L'entreprise propose aux agriculteurs des équipements, des produits et des solutions techniques de grande qualité dans le secteur des installations de ferme. Un service après-vente performant est notre principal objectif. Pour renforcer notre équipe, nous recherchons un technicien dynamique pour le poste de **chef du service après-vente régional pour la Suisse romande et une partie du canton du Berne**.

### Vos futures fonctions:

- Formation professionnelle/continue des revendeurs et collaborateurs DeLaval
- Soutien technique des revendeurs DeLaval sur les montages
- Participation à l'extension du réseau de revendeurs
- Collaboration à l'élaboration de solutions techniques
- Contrôle du respect des directives de qualité technique

Un management de produits performant vous aide à atteindre les objectifs de qualité élevés et encadre votre fonctionnement indépendant. Vous êtes intéressé par l'agriculture et la technique. Après une solide formation de base (mécanicien de machines agricoles, installateur/technicien électrique ou formation semblable), vous avez passé votre maîtrise ou suivi une formation continue adéquate. Vous êtes bilingue allemand-français et possédez de bonnes connaissances de l'anglais, de l'informatique et des réseaux. Vous avez l'art d'employer vos compétences techniques de manière ciblée, vous aimez le contact, avez des talents de négociateur et travaillez efficacement. Les exigences sont de taille, les compétences et les conditions d'embauche en sont d'autant plus intéressantes. Vous êtes domicilié en Suisse romande.

Ce poste vous intéresse? Veuillez adresser votre dossier de candidature avec photo à:

### DeLaval SA

Ursula Gloor, Münchrütistrasse 2, 6210 Sursee  
Téléphone 041 926 66 17, ursula.gloor@delaval.com



## Wolfensberger

Werksvertrieb Metsjö Schweiz

**Der geniale Hackenanhängler für die Landwirtschaft**  
- mit teleskopierbarem Chassis



Telefon 044 939 32 48  
Land-und Forsttechnik GmbH  
8344 Bäretswil  
www.wolfensberger-landtechnik.ch